

völgyeségi hírlevél

BONYHÁD ÉS KÖRNYÉKE
KÖZÉLETI LAPJA

VIII. évfolyam, 9. szám • 2014. december



2015-ben is fenntartják a Társulást



A Völgyeségi Önkormányzatok Társulási Tanácsa (VÖT) 2014. november 7-én határozott arról, hogy 2015. december 31-ig fenntartja a társulást a megállapodásban vállalt négy feladat ellátására. Ezek a következők: a hétközi és hétvégi háziorvosi ügyelet ellátása, a tagönkormányzatok és intézményeik működésének belső ellenőrzése, a területfejlesztéssel kapcsolatos feladatok ellátása, valamint a települések közötti koordináció.

Az elmúlt években többször is felmerült, hogy célszerű lenne a járáshoz tartozó négy településsel bővíteni a szervezetet, s ez különösen idén nyáron vált életszerűvé, miután a megyei és a térségi területfejlesztési keretösszegek felosztása már járási szinten - Zomba, Kéty, Felsőnána és Murga bevonásával - valósult meg. A Tanács reményét fejezte ki, hogy a jövő évben e négy település belépésével lefedhetik a járás teljes területét.

A bonyhádi Városházán tartott ülésen elnökké Filoné Ferencz Ibolyát, Bonyhád polgármesterét, elnökhelyettesé pedig Höfler Józsefet, Kisvejteke polgármesterét választotta a Tanács.

A pénzügyi bizottság vezetésére Simon László, kismányoki polgármester kapott bizalmat. A bizottság belső tagjainak Csoma József győrei, Glöckner Henrik mórágyi, Klein Mihály kisdorogi polgármestert, külsős tagnak pedig Fábiánné Klem Franciskát, a nagymányoki polgármesterei hivatal pénzügyi osztályvezetőjét választották a tanács tagok.

Az ülésen elfogadták a 2015. évi belső ellenőrzési tervet és döntöttek arról is, hogy támogatják a november végén zárult „Ne váljon áldozattá!” bűnmegelőzési program két munkatársának továbbfoglalkoztatását 2015. május 31-ig.

szirenke

12 milliárd forinttal támogatja az önkormányzatokat a kormány

A kormány idén 12 milliárd 158 millió 670 ezer forint rendkívüli önkormányzati támogatásról döntött. Az idei költségvetési törvény rögzíti, hogy a települési önkormányzatok rendkívüli támogatást kérhetnek kivételes esetben működőképességük megőrzése vagy egyéb feladataik ellátását veszélyeztető helyzet elhárítása érdekében.

A forrást Pintér Sándor belügyminiszter és Varga Mihály nemzetgazdasági miniszter osztotta fel az 1175 pályázó település között. Térségünkben Bonyhád 100.000.000, Bonyhádvarasd 1.177.000, Tevel 2.500.000 és Závod önkormányzata 1.000.000 forintot kap a megítélt támogatásból.

mti

Az '56-os forradalomra és szabadságharcra emlékeztek Bonyhádon

Ünnepi Képviselő-testületi üléssel kezdődött az 1956-os forradalom és



szabadságharc ünnepe alkalmából rendezett program Bonyhádon. Az ülés keretében Filoné Ferencz Ibolya polgármester adta át a Boros Dezső díjat, melyet idén Kersák Tamás kiemelkedő testnevelő tanári tevékenysége, valamint az atlétika, úszás és labdarúgás sportágban végzett

munkássága elismeréseként vehetett át a 7/2014. (IV.25.) önkormányzati rendelet alapján. 17 órától ünnepi szentmisét tartottak a katolikus templomban, majd a rossz idő miatt a művelődési központban folytatódott a program.

Az ünnepi beszédet Szabó Tibor alpolgármester mondta. „Emlékezzünk '56-ra!” címmel a Perczel Mór Szakközépiskola tanulói adtak műsort. Az ünnepség végén az Iparos udvarnál, a Szabadság téren lévő '56-os emléktáblánál és az Országzászlónál helyezték el koszorúikat az emlékezők. A megemlékezésen közreműködött Kiss Kitti, a Vörösmarty Színjátszó Kör tagja és a Magyar Nemzetőrség.

Varga Zsófia

Őszi első Bonyhád VLC



A bonyhádi focisták a Paks, a Dombóvár és a Bátaszék együttesét megelőzve, az élről várhatják a tavaszi folytatást a megyei élvonalban.



A 2014. évi Helyi Önkormányzati Választás eredményei Bonyhádi Járás településein

Település	Polgármester	Képviselő-testület
Aparhant	A választás jelölt hiányában elmaradt	Csóka Attila, Heidecker Gábor, Palkó Ferenc, Palkó Zoltánné, Ritter Viktor, Schuller László
Bátaapáti	Darabos Józsefné	Farkas Attila, Gáspár István, Ömböli József, Tornóczky Gábor József
Bonyhád	Filóné Ferencz Ibolya	Egyéni választókerület: Dr. Égi Csaba, Markovics Mihályné, Páll Gábor, Kovács Ferenc, Farkas László, Szabó Tibor, Kersák Tamás, Sárkány Szabolcs. Kompenzációs listáról: Papp Zoltán, Szabó Gábor Tamás, Vaszari Tibor István
Bonyhádvarasd	Csibi Zsolt	János Szabolcs, Nagy Anita Mária, Sebestyén Gábor, Varga Lajos
Cikó	Haures Csaba	Beréti Anikó, Biró Bernát, Erni Krisztiánné, László Józsefné
Felsónána	Bognár László	Fábián József, Hettich Gábor, Hettich Imréné, Nemesvári László
Grábóc	Takács László	ifj. Csajbók István, Erős Beáta, Lehel István, Vincze Kálmán
Györe	Csoma József	Filamella Tibor, Kulcsár Ernőné, Pungér Tibor, Zimányi Pál
Izmény	Kelemen Ferenc	Herger László, Kelemen Anita, Kelemen Gabriella, Mihály Gergely
Kakasd	Bányai Károly	Barabásné Fábián Elvira Mária, Elmauer József, Fábián Ferenc, Sebestyén Ferenc, Sebestyén Gábor, Sebestyén György
Kéty	Gödrei Zoltán	Antal Anita, Gödrei Zoltánné, Gombos Norbert, Magdali Tibor
Kisdorog	Klein Mihály	Dallos Ernőné, Horváth Gábor, Pálkás Gábor, Tapasztó Mihály
Kismányok	Simon László	Bodnár Péter, Müller János, Simon Lászlóné, Szabó Béla
Kisvejte	Höfler József	Bernhardt Jánosné, Farkas-Jókai Noémi, Ferenc Veronika, Herbert Zoltán
Lengyel	Lőrincz Andrea	Antal János, Fábián Tibor, Kovács Jánosné, Nagy Tibor Lászlóné
Mórág	Glöckner Henrik	Illés Béla, Lieszkovszky Lászlóné, Mucska Melinda, Ördög Zoltán
Mócsény	Krachun Elemér	László Péter, Takács-Édes Szilvia, Teleki Jánosné, Váncsa Tibor
Mucsfa	Antal József	Hartmann János, Jakab Anikó, Katona Csaba, Szikra Ferenc
Murga	Felkl Márton	Szabján Dávid, Száraz József
Nagymányok	Karl Béla	Macsek János Zoltán, Melcher Zsolt, Müller Teréz, Rusák József, Vurczerné Gánszler Beáta, Wusching Mária Rita
Nagyvejte	Nagy Miklós	Beréti Timea, Illés Boglárka, Rózsa Jenő, Serfel Anett
Váralja	Sziebert Éva	Dürr János, Magyar Zoltán Attila, Simon Sándor, Szóts Zoltán
Tevel	Héri Lászlóné	Dr. Antal Tamás, Asztalos Zoltán, Gányi Marianna, Gányi Viktor, Nagy Gabriella, Veres Róbert László
Závod	László Attila	Borbándi Gergelyné, Borbandiné Beke Brigitta, Dávid Zoltán, Szabó József
Zomba	Szűcs Sándor	Hirnk György, Kelemen László, Stocker Antalné, Szikhardt Gyula, Tóth Ádám, Vörös Zsolt

A 2014. évi Nemzetiségi Önkormányzati Választás eredményei Bonyhádi Járás településein

Település	Nemzetiség	Képviselő-testület
Aparhant	Roma	Petrovics Zsanett, Sárközi Norbert, Szarkali Renátó
Bonyhád	Német	Fetzer Gábor, Helfenbein Péter, Köhlerné Koch Ilona, Markovics Mihályné
	Roma	Babai László, Kálozdi Józsefné, Kincses Ibolya
Bonyhádvarasd	Német	György Ottó, Miszler Mátyás Tibor, Rein János
Cikó	Német	Beréti Józsefné, Erni Krisztiánné, Jung Györgyné
Felsónána	Német	Hettich Gábor, Illés Tiborné, Trautmann Imre
Kakasd	Német	Bányai Károly, Hucker Csaba, Hucker Mónika
Kisdorog	Német	Bodai Gáborné, Erős Boldizsárné, Fetzer János, Horváth Józsefné
Kismányok	Német	Lőrincz Imréné, Simon Lászlóné, Szigeti Mihályné
Kisvejte	Német	Fülöp Lászlóné, Herbert Zoltán, Höfler József
	Roma	Lakatos László, Lakatos László, Sárközi Antalné
Lengyel	Német	Bakonyiné Herr Ildikó, Leopold Zoltán, Német Szilvia
	Roma	Petrovics József, Sárközi József, Sárközi Károly
Mórág	Német	Glöckner Jánosné, Lajos Imre Sándorné, Lieszkovszky Károlyné
	Roma	Petrovics Giovanni, Petrovics Gizella Ingrid, Petrovics Sándor
Nagymányok	Német	Guth Anikó, Hirschmann Ádám János, Orbán Tamás, Stallenberger József
	Roma	Lakatos Mónika, Orsós Zoltán, Rupa Rita
Tevel	Német	Biró Antalné, Propsz János, Szócs Gézané
	Roma	Nagy Szabolcs Mátyás, Nagy Szabolcs Mátyásné, Petrovics István
Váralja	Német	Gúth Tamás, Schaller Bernadett Nikolett, Schmidt Zoltán
	Roma	Buzás József, Kóródi Sándor, Orsós György
Závod	Német	Csépai János, Dávid Erzsébet, Palkó Tibor
Zomba	Német	Häckl Lászlóné, Márton Éva, Mátis Éva
	Roma	Boros Ferencné, Boros Zsolt, Szancsik Mária

A világháborúk áldozataira emlékeztek Lengyelen

2014. szeptember 17-én a lengyeli katolikus templomban Matis Géza plébános celebrált szentmisét az első és második világháború áldozatainak lelki üdvéért. Gyertyát gyújtottak a templom védőszentjének állított kereszt előtt, valamint az emléktáblák előtt. Az eseményen részt vettek Lengyel Községi Önkormányzat, a Német Nemzetiségi Önkormányzat, a Roma Nemzetiségi Önkormányzat és a tele-

pülés civil szervezeteinek képviselői. Gyertya égett a lengyeli temetőben és a világ más tájain nyugvó hősi halottakért. A Lengyeli Óvodai és Néprajzi Gyűjteményekért Alapítvány szervezte megemlékezésen közreműködött: Lőrinczné Dávid Mária, Német Szilvia, Biliczkiné Péter Mária, Fábrián Ferencné és dr. Tóth Györgyné.

Fábrián Andrásné

Kakasdi focisták sikere Madéfalván



A Kakasdi Sportegyesület felnőtt csapata szeptember 12-14. között a székelyföldi Madéfalván járt a VI. Hagymafesztiválon, melynek keretein belül részt vett az I. Székely Települések Labdarúgó Tornáján is. A csapat és kísérői példás helytállását bizonyítja, hogy az első hely megszerzése mellett a Legjobb Játékos

és Legjobb Kapus címet is megkapták. A fesztivál programjai – mint a hagymafonó maraton, a hagymabál, a felvonulás – mellett kirándulást tettek a Gyilkos-tóhoz, a Békás-szorozshoz, valamint pizstrángsütésen is részt vettek a Hargitán.

Sebestyén Miklós

Pakson járt a Bonyhádi Nők Klubja

A bonyhádi Vörösmarty Mihály Művelődési Központ Nők Klubja 2014. október 15-én látogatást tett a Paksi Atomerőműben, ahol udvarias, szakértő idegenvezetők kíséretében megtekintették a Tájékoztató és Látogatóközpont kiállítását, az Atomenergetikai Múzeumot, a 3-as, 4-es blokk 33 méter magasságban lévő reaktor csarnokot, valamint a működő 4. sz. atomreaktor vezérlőtermét. Közvetlen közlőre láthattuk a hatalmas méretű turbina-generátor egységeket, mely

lenyűgöző látvány volt. A program zárásaként vendéglátásban részesült a 35 fős csoport. A nap folyamán megismerkedhettünk az atomenergia békés célú felhasználásának gyakorlatával. Egy életre szóló élménnyel gazdagodtunk.

A csoport nevében hálásan köszönjük a MVM Paksi Atomerőmű ZRT cégvezetésének az atomerőműbe való utazás biztosítását és a vendéglátást.

Wéber Jánosné



Bányásznap bűcsű Nagymányokon



A bányához fűződő emlékek hiába halványodnak évről évre, még mindig sok embert érintenek meg. A bányásznap hagyományokat az emberek ma is a szívükben őrzik. A rendezvény emlékeztet a múltra, amikor a bánya volt a húzóerő, a bánya adta a biztonságot, a megélhetést.

Idén 2014. szeptember 6-án emlékeztek meg az emberek a bányászok kemény, hősiességéről. Az ünnepi hangulathoz hozzátartozik a kapcsolódó bűcsű vidámsága is, mely a nagymányoki pincesoron várta az érdeklődőket. A rendezvény hagyományos körmenetét a pom-pom lá-

nyok menete és a vonuló zenekarok színes kavalkádjá egészítette ki. A nagy rendezvénysátorban kulturális program várta az érdeklődőket.

Természetesen nem volt hiány egyéb szórakozásban sem. Az ételtitelt és ajándéktárgyakat kínáló árusok sátrai mellett kreatív játékok várták a gyerekeket.

Mindenki talált magának lehetőséget a kikapcsolódásra és akkor még nem szóltunk a vendégváró pincék finom nedűjéről. Ezen a napon kegyes volt az időjárás is, így minden adott volt a kellemes hangulathoz.

mohab

Jubileumi évet ünnepeltek a kakasdi nyugdíjasok

2014. szeptember 12-én ünnepelte megalakulásának 20. évfordulóját a Kakasdi Nyugdíjasok Egyesülete. A rendezvényen részt vett Bányai Károly polgármester, Csoma József, Györe polgármestere, a Tolna Megyei Nyugdíjas Szervezetek Érdekszövetségétől Bartos László és Pápainé Nagy Zsuzsanna.

Meghívott vendégekként vettek részt a győrei, zombai, harci, mözsi és bogyzslói nyugdíjas szervezetek tagjai. A résztvevők megkoszorúzták Bányai János, Hajdú Gábor volt egyesületi vezetők és Cifrák Miklós emlékművét, majd a Faluházban foly-

tatózott a program. A színpadi műsorban közreműködött: Szabó Tamás, Jordákiné Editke, Sebestyén István, a Harci Nyugdíjas Egyesület és a helyi Sebestyén Ádám Székely Társulat.

Az egyesület alapító tagjait emléklappal köszöntötték.

Bartos László adott át elismerő oklevelet a kakasdi szervezetnek, majd a Harci Jövőjéért Alapítvány képviselőjében Bóni Zoltán vándorkupát adott át az egyesületnek Idősek világnapja alkalmából. A nap közös vacsorával és jó hangulatú beszélgetéssel zárult.

Péter Károlyné

Születésnap kiállítás Kisdorogon

2014. szeptember 17. és október 31. között Balogh László „Születési hangulatban” című tárlatát tekinthették meg az érdeklődők a kisdorogi művelődési házban. A bemutatott képek többsége olajfestmény volt, de akvarellt és rézdomborítást is láthatott a közönség. Az elsősorban

őszi jellegű alkotásokat bemutató tárlat megnyitóján az alkotó saját verseiből olvasott fel. A megnyitón közreműködött a Kisdorogi Székely Hagyományörző Népdalkör, Salamon László, Vígh Ferencné, Antalné Bíró Jolán és Ric József.

Brunner Klára

BONYCOM NONPROFIT KFT. HÍREI

1., Bonyhádi Lakossági Hulladékgyűjtő Udvar

A Hulladékudvar 2014. december 15-től 2015. január 11-ig ZÁRVA tart!

A hulladékudvar nyitvatartási ideje 2015. január 12-től:

vasárnap, hétfő	ZÁRVA
kedd, péntek	12.00 – 18.00
szerda, csütörtök, szombat	8.00 – 14.00

2., Hóeltakarítás

Kérjük a gépjárművek tulajdonosait, a téli időszakban a közterületen úgy helyezték el járműveiket, hogy havazás esetén a hótoló autó munkáját ne akadályozzák.

3., Bonyhád Városi Tanuszoda

facebook.com/bonyhaditanuszoda

A Bonyhád Városi Tanuszoda nyitvatartási ideje az ünnepek alatt:

2014. december 20-21. szombat, vasárnap	9.00 – 18.00
2014. december 22-23. hétfő, kedd	10.00 – 22.00
2014. december 24-26. szerda, csütörtök, péntek	ZÁRVA
2014. december 27-28. szombat, vasárnap	9.00 – 18.00
2014. december 29-30. hétfő, kedd	10.00 – 22.00
2014. december 31. szerda, 2015. január 1. csütörtök	ZÁRVA
2015. január 2. péntek	10.00 – 22.00
2015. január 3-4. szombat, vasárnap	9.00 – 18.00

Az uszoda nyitvatartási ideje 2014. január 5-től:

hétfő, szerda, csütörtök, péntek	6.00 – 7.30	17.30 – 22.00
kedd	–	17.30 – 22.00
szombat, vasárnap	9.00 – 18.00	

4., Változik a szemétszállítási rend

Bonyhádon a 2014. december 25-én (csütörtökön) esedékes területekről – az ünnepnapra való tekintettel - 2014. december 24-én, szerdán szállítjuk el a szemetet. A 2014. december 26-án (pénteken) esedékes területekről – az ünnepnapra való tekintettel - 2014. december 29-én, hétfőn szállítjuk el a szemetet. A 2015. január 1-jén, csütörtökön esedékes területekről 2015. január 2-án szállítunk.

Závodon, Kurdon és Lengyelen a 2014. december 25-én (csütörtökön) esedékes területekről – az ünnepnapra való tekintettel - 2014. december 23-án, kedden szállítjuk el a szemetet. A 2015. január 1-jén, csütörtökön esedékes szemétszállítást 2014. december 31-én, szerdán végzi el Társaságunk.

Váralján és Izményben a 2014. december 26-án (pénteken) esedékes területekről – az ünnepnapra való tekintettel - 2014. december 30-én, kedden szállítjuk el a szemetet.

Szolgáltatásainkról bővebb tájékoztatást a www.bonycom.hu honlapon olvashatnak.

Megértésüket előre is köszönjük! Társaságunk minden dolgozója nevében **Aldott Karácsonyt és Boldog Új Évet** kíván:

Bölcsföldi Árpád s.k.
üvevvezető igazgató



Aldott Karácsonyt és Boldog Új Évet kívánunk!

BONYCOM Bonyhádi Közüzemi Nonprofit Kft.
7150 Bonyhád, Mikes K. utca 3.
telefon/fax: 74/451-701, mobil: 20/395-3317
www.bonycom.hu – E-mail: info@bonycom.hu

Bonyhádi Termálfürdő Thermalbad

bonyhadifurdo.hu - facebook.com/bonyhaditermalfurdo
Bonyhád Városi Tanuszoda - facebook.com/bonyhaditanuszoda

KÖZPONTI HÁZIORVOSI ÜGYELET

Bonyhád, Bajcsy-Zsilinszky u. 25.
Telefon: 74/318-104

Munkanapon:
16.00-8.00 óráig
Szombat, vasárnap,
ünnepnapon:
8.00-8.00 óráig

Ügyeleti beosztás:
www.bonyhad.hu

Kérjük, az ügyeletet csak indokolt esetben szíveskedjenek igénybe venni!

Teremtornák a Bonyhád Városi Sportcsarnokban

2014. december 20. szombat
XV. Bobo Futsal Kupa
2014. december 27-29.
XXV. BENGÁ KUPA – Garai Ferenc Emléktorna
2015. január 3. szombat
XIX. Barátság Kupa – Losonci István Emléktorna
2015. január 17. szombat
Ródi Kupa – Fláding János öregfiúk emléktorna
2015. január 24. szombat
XIII. Kocsmáros Kupa

Gyógyszertári ügyelet (Forrás: antsz.hu)

December 23.	munkanap	18.00-7.30	Aranyas Patika	Bonyhád, Szabadság tér 8. 74/451-832
December 24.	szabadnap	12.00-8.00	Aranyas Patika	
December 25.	ünnepnap	8.00-8.00	Aranyas Patika	
December 26.	ünnepnap	8.00-8.00	Aranyas Patika	
December 27.	szabadnap	12.00-8.00	Aranyas Patika	
December 28.	m.szüneti nap	12.00-8.00	Aranyas Patika	Bonyhád, Szt. Imre u. 5. 74/450-798
December 29.	munkanap	17.00-8.00	Szent Imre Patika	
December 30.	munkanap	17.00-8.00	Szent Imre Patika	
December 31.	munkanap	18.00-8.00	Szent Imre Patika	



TÁMOP-5.4.9-11/1-2012-0016



KIRÁNDULTAK A BONYHÁDI GONDOZÁSI KÖZPONT IDŐSEI

A közelmúltban a Gemenben jártak a Bonyhádi Gondozási Központ által ellátott szépkorúak.

A TÁMOP-5.4.9-11/1-2012-0016 számú a „Szociális alapszolgáltatások integrációja Bonyhádon” című pályázat keretében foglalkoztatott önkéntesek kísérték el az időseket, így azoknak is lehetőségük volt részt venni a kiránduláson, akik rossz egészségi állapotuk miatt ezt egyébként nem tehetnék volna meg.

A kora reggeli indulást valamennyi résztvevő izgatottan várta. A Pörbolyi Ökoturisztikai Központban az új fogadóépület európai uniós színvonalon nyújt széleskörű szolgáltatásokat. Az itt lévő múzeum betekintést enged a Sárköz néprajzába és bemutatja az ártér élővilágát, köztük a gímszarvast, valamint az erdészet, a gazdálkodás összegyűjtött tárgyi emlékeit. A múzeum megtekintése után az idősek a közkedvelt Gemenci Erdei Vasúttal indultak az ártéri rengetegbe. A kis utazás felejthetetlen élményt nyújtott valamennyi résztvevőnek, hiszen volt, aki már évtizedek óta nem ült vonaton. A Pörbolytól 7 km-re lévő Lassi állomáson megtekintették a halásztanyát, a halászlé bementőhelyet és pihenőparkot. A kiállításon régi halászati eszközöket, valamint egy vízi életet bemutató diorámát láthattak az érdeklődők. Rövid pihenő és falatozás után kivonattal indult vissza a csoport, majd a pörbolyi állomás fogadóépületétől néhány perces sétával elérhető arborétumban tettek látogatást azok, akik még éreztek magukban erre erőt. A hosszú és fárasztó kirándulás egy késői ebéddel zárult. A finom halászlé mellett még sokáig beszélgettek a résztvevők a nap eseményeiről.



“FŰTŐMŰ” SZOLGÁLTATÓ ÉS KERESKEDELMI KFT.
7150 Bonyhád, Fáy lakótelep 14.
Telefon: (74) 450 - 102 , Fax: (74) 451 - 601
www.futomukft.hu , e-mail: info@futomukft.hu

- A **Táv hőszolgáltatást** 35 éve végezzük Bonyhád város területén, két ellátási körzetben, 20 éve ezen társasági formában.
- **Önkormányzati intézmények hőszolgáltatásai**-nak folyamatos ellátása távfelügyelet mellett, a szükséges karbantartási és javítási munkák végzésével.
- Városunk **közvilágítás** kezelési feladatainak ellátása.
- **Disz- és diszító** világítások működtetése.
- **Perczel kerti szökőkút** üzemeltetésének végzése májustól októberig.

Hibabejelentés a nap 24 órájában:
Üzenetrögzítő telefon: **74 / 451 - 031** ,
Telefon: **74 / 550 - 440**

Ezüst minősítéssel tértek haza a bátaapáti táncosok

Az Aranyfácán Néptánc Egyesület októberben részt vett a csehországi Choteborban tartott nemzetközi megmérettetésen. Hat kategóriában több mint 300 táncos vett részt az eseményen. A bátaapáti egyesület magyar táncokat adott elő, melyet a zsűri ezüst minősítéssel díjazott.

2014. november 11-én rendezték meg a hagyományos Márton napot a településen. Az iskolában a felvonulás előtt Márton napi vásár várta

az érdeklődőket, majd a gyerekek szüleikkel, nevelőikkel, tanáraikkal együtt a szebbnél szebb saját készítésű lámpás fényénél vonultak az óvodától a Közösség Házhoz. Az óvodás gyermekek dalokat és táncot adtak elő. A felvonulás résztvevőit a helyi Nő Klub és a Nyugdíjas Klub palacsintával, pattogatott kukoricával, zsíros kenyérral, teával és forralt borral látta vendégül.

hivatal

Márton nap Bonyhádvarasdon

2014. november 14-én kicsik és nagyok együtt tartották meg a Márton napi mulatságot. Sötétedés után az óvodások saját készítésű lampionokkal, az óvónők és a szülei kíséretében sétáltak körbe a kicsiny falunk utcáin. Ezután a művelődési házban a gyerekek és a felnőttek forró teát ihattak és zsíros kenyeret falatozhattak.

Csibi Eszter

Őszi kézműves foglalkozás Lengyelen



2014. október 29. és 31. között, háromnapos kézműves foglalkoztatást tartottunk a lengyeli gyermekek számára. A Faluházban a szép számban megjelent ifjúsággal készítettünk Márton-napi lámpásokat, faragtunk tököket, volt még gyöngyfűzés és egyéb

alkotási lehetőség is. A programot péntek délután egy Anna-fürdőbe tett kirándulás zárta, ahol megtekintettük a szép őszi erdőt és egy forró teára is vendégül láttak minket.

Fábiánné Szabados Zsuzsanna

Závodon történt

A Várad Antal Civilházban, 2014. október 22-én általános iskolások adtak műsort az 1956-os forradalom emlékére. Az első világháború kitörésének 100. évfordulója alkalmából ünnepélyes megemlékezést tartottak november 6-án, melynek keretében megkoszorúzták a világháborúban elesettek emlékművét, majd a római katolikus templomban szentmisét tartottak az áldozatok lelki üdvéért. A misét követően a Várad Antal Civilházban egy első világháborús vetített képes összeállítást tekinthettek meg az érdeklődők.

Márton nap előtt kézműves fog-

lalkozást tartottak, melyen gyerekek és szülők közösen készítettek lampionokat és tökképeket terményekből. November 8-án Márton napi sokadalmat rendeztek, mely László Attila polgármester köszöntőjével indult, ezt követően a závodi óvodások adtak műsort, majd égő lampionokkal a templomhoz vonultak, ahol tábornözet gyűjtottak. A rendezvény a - szülőknek köszönhetően - közös falatozással zárult a civilházban. Volt tea és forralt bor, zsíros és vajas kenyér, sült tök és sütemény is.

Fazekas Nikolett

Grábóci hírek

Szeptember 27-én részt vettünk a „Magyarország, szeretlek” című programsorozatban. A helyi rendezvényt lovas felvonulás indította, majd vacsora közben a bonyhádi zumba táncsoportot láthatták a jelenlévők. Tövisháti András hangszerbemutatóját követte a tűzgyújtás az összetartozás jegyében, este pedig egy tűztánc show-val zártuk az eseménydús napot.

Szeptemberben avattuk a felújított községi könyvtárat. A bibliotékát a Tolna Megyei Illyés Gyula Könyvtár és az önkormányzat támogatásával sikerült egy jó infrastruktúrával fel szerelt, példaértékű állománnyal rendelkező, közösségi szintérré alakítani. A rendezvényen köszöntőt mondott Németh Judit, a megyei könyvtár vezetője, és Takács László polgármester. A szalag átvágása után ifj. Futár Rajmund gitárjátékkal tisztelte meg a megjelenteket.

Október hónapban tartottuk az Idősek Napi rendezvényünket, melyen a Decsi Nyugdíjas Klub lépett fel, nagy sikerrel. Ezt követte az Ifjúsági Galéri



dalcsokra, végül Ékes László író, a Magyar Kultúra Lovagja felolvasással és zenével zárta a programot. Az idősök számára a fiatalok süteménnyel kedveskedtek, az önkormányzat virággal köszöntött minden 65. életévét betöltött nyugdíjast.

Október 30-án második alkalommal került megrendezésre a Rémjárás. A gyermekek beöltözve, dalokkal járták a települést, édességet várva cserébe. A település lakói szeretettel fogadják a maskaras éneklőket, kik között más település gyermekei is megtalálhatók. A programnak igazi közösségkovácsoló szerepe van a községben.

Erős Beáta

Vörösmarty Mihály szavalóverseny Bonyhád

A megye nyolc középiskolai kollégiumának diákjai immáron tizedik alkalommal vetélkedtek. A Perczel kollégium tanárai, Mayer Marianna, Rizner József és a kollégista diákok által szervezett versmondó versenyt Filoné Ferenc Ibolya polgármester, a helyi kisvállalkozók, valamint a Jókai, a Perczel és Petőfi középiskola támogatták. A nyolc megyei középiskolából érkezett diákok közül ketten kaptak első díjat: Fábián Nikolett (I.

Béla Gimnázium, Szekszárd) és Pécsi Bence (Perczel Kollégium, Bonyhád). Második helyezett lett Szanyó Veronika (Petőfi Gimnázium, Bonyhád) tanulója, harmadik helyezett Varga Martina (TISZK Szekszárd) és Héjas Tímea Gerda (Tolnai Lajos Gimnázium, Gyöngyös). A verseny méltón őrzi Vörösmarty Mihály emlékét, hiszen a költő kilenc éven át élt Bonyhádon, a Perczel fiúk nevelőjeként.

Mayer Marianna

Nagyszabású évváró nyugdíjas est Izményben

2014. november 15-én tartotta az Izményi Nyugdíjas Klub a már hagyományosnak mondható évváró estjét a megújult izményi művelődési házban. A rendezvényre hivatalosak voltak a környező települések nyugdíjas klubjai is: Máza, Egyházaskozár, Bonyhád, Aparhant. A vacsorával egybekötött esten 120 fő vett részt, a jó hangulatú est hajnalban zárult.



Bálint Lászlóné

VÖRÖSMARTY MIHÁLY MŰVELŐDÉSI KÖZPONT

2015. január havi programja

7150 Bonyhád, Széchenyi tér 2.

Telefon: 74/451-455 Web: <http://muvhazbonyhad.ewk.hu>

WASS ALBERT EMLÉKPROGRAMOK

WASS ALBERT

ÍRÓRA EMLÉKEZÜNK



PROGRAMOK
AZ ÍRÓ SZÜLETÉSÉNEK 107. ÉVFORDULÓJA,
KÖZTÉRI SZOBRA FELÁLLÍTÁSÁNAK
10. ÉVFORDULÓJA ALKALMÁBÓL

2015. január 8-án
13 órákor

RAJZPÁLYÁZAT

Általános iskolás diákok részvételével
A pályázó tanulók a helyszínen elkészített rajzokkal,
festményekkel nevezhetnek a kiállításra.
A pályázati rajz ötletét az író **Hadak útja** című mondája
vagy **Aranymadár** című meséje szolgáltatja.

2015. január 10-én

WASS ALBERT-NAP

Az emléknapi programjai:

17 órákor

A WASS ALBERT
MESEILLUSZTRÁCIÓS RAJZPÁLYÁZAT
ALKOTÁSAIBÓL RENDEZETT KIÁLLÍTÁS
MEGNYITÓJA ÉS DÍJKIOSZTÓ ÜNNEPSÉG

Közreműködnek:

a Városi Zeneiskola népzene tagozatos növendékei

17.30 órákor

KOSZORÚZÁSSAL EGYBEKÖTÖTT
MEGEMLEKEZÉS
WASS ALBERT 10 ÉVE FELÁLLÍTOTT
SZOBRÁNÁL

Beszédet mond:

BARTHA JÓZSEF

holtmarosi református lelkész



18 órákor

.....A KŐ MARAD"

kerekasztal-beszélgetés Wass Albert munkásságáról,
szobra felállításának körülményeiről

A beszélgetés résztvevői:

Dr. Andrásfalvy Bertalan

néprajzkutató

Dr. Medvigy Endre

irodalomkutató

Bartha József

református lelkész

Potápi Árpád János

nemzetpolitikáért felelős államtitkár

Bakó László

szobrász, kőfaragó

Kovács Gábor

Wass Albert Törzsasztal alapító

Szabó László

Wass Albert Törzsasztal alapító

A beszélgetést vezeti:

Surján József ny. könyvtáros

18 órákor

GYERMEK TÁNCHÁZ

a Csurgó zenekarral

Táncvezető: Steiner Józsefné

20 órákor

TÁNCBÁL

Csobán-bál a Csurgó zenekarral

Táncvezető: Kosnás Árpád

KIÁLLÍTÁS

2015. január 10-30.

KIÁLLÍTÁS
A WASS ALBERT
MESEILLUSZTRÁCIÓS
RAJZPÁLYÁZAT
LEGSZEBB ALKOTÁSAIBÓL



A kiállítás január 30-ig tekinthető meg
a művelődési központ nyitva tartási idejében.

HANGVERSENY

2015. január 13-án
13 órákor

"A VIRTUÓZ ZONGORISTA"
Balogh József koncertje



Moderátor: Dr. Lakner Tamás

AZ IFJÚSÁGI HANGVERSENY-SOROZAT KERETÉBEN



2015. január 29-én
18 órákor



GOSPELLEL A GYEREKEKÉRT
A
WING SINGERS GOSPEL CHOIR
jótékonyági koncertje



Kórusvezető: **Pasitka Hermann**
Művészeti vezető: **Balásy Szabolcs**

A rendezvény szervezője és fő támogatója
a Bonyhádi Hit Gyülekezete.

GYERMEKPROGRAM



2015. január 31-én
10.30 órákor



SICC - Pszt!

A GYERMEKKORUNK KEDVENCEI sorozat (2002-től Sicc, Dörmögő Dörmötör, Lolka és Bolka, Kisvakond) első darabjaként bemutatott előadás a barátságáról szól. Arról, hogy miként lesz a ravaszdi róka okozta megpróbáltatások után a kisegér, a kutya és mindenki barátja Sicc. Az előadás bábtechnikája a Kemény Henrik által legendássá vált paravános bábjátás műfaját követte, ugyanakkor élő szereplők is színesítik a produkciót! Az előadás időtartama kb. 50 perc. Ajánlott korosztály: 2-10 éves. Mindazoknak a kedves Szülőknek, kik már elfeledték a '70-es, '80-as években népszerű Sicc-mesekegyvetek, és gyermekeik még nem találkoztak Sicc-el, segítségül ajánljuk a 20 perces rajzfilm megtekintését, melyet a Magyar Televízió készített Mikó István szinkronhangjával. A rajzfilm megtekinthető az internetes YouTube-csatornán (SICC MESEORSZÁGBAN).

Belépő:
elővetélben 1250 Ft, az előadás napján 1500 Ft

SZÓRAKOZTATÓ PROGRAMOK

2015. január 10-én
18 órákor

GYERMEK TÁNCBÁL



Muzsikál a Csurgó zenekar

Táncvezető: Steiner Józsefné



2015. január 10-én
20 órákor

TÁNCBÁL



Muzsikál a Csurgó zenekar

Táncvezető: Kosnás Árpád

A programot támogatja:

nka
Nemzeti Kulturális Alap

2015. január 17-én
20 órákor

Sváb bál



Zene:

TICKET együttes
és **DYNAMIC** zenekar

Belépő:

2.300 Ft, + 800 Ft kötelező fogyasztás,
illetve 2.000 Ft+ 800 Ft kötelező fogyasztás

Jegyek elővetélben válthatók a művelődési
központ információs szolgálatánál.

2015. február 7-én
20 órákor

SZÉKELY BÁL

Zene:

REFLEX együttes
és **DELFIN** zenekar

Műsort ad:

Zelke Néptáncegyüttes



Belépő:

2.300 Ft, + 800 Ft kötelező fogyasztás,
illetve 2.000 Ft+ 800 Ft kötelező fogyasztás

Jegyek elővetélben válthatók a művelődési központ
információs szolgálatánál.

Asztalfoglalást 2015. január 5-től fogadunk.

A foglalásokat 2015. január 29-ig
áll módunkban fenntartani!

SAZAKKÖRÖK, KLUBOK, MŰVÉSZETI CSOPORTOK, TANFOLYAMOK MŰKÖDÉSI RENDJE

Néhány csoport munkájához való csatlakozás feltételhez kötött, ezért kérjük, a programokba újonnan bekapcsolódni kívánó érdeklődők a részvétel feltételeiről tájékozódjanak a művelődési központban.

HONISMERETI KÖR

január 8-án 16 órákor
Egy felmérés hozadéka – Felsőnána Fachwerk- emlékei
Előadó: Dr. Szóts Zoltán
Helye: Völgységi Múzeum
január 29-én 16 órákor
Évforduló, események a Bonyhád Lexikonban
Előadó: Steib György

FALUDI BÉLA UTAZÓK KLUBJA

január 5-én 17 órákor
Karintia
Előadó: Faludi Béláné
január 19-én 17 órákor
Kréta
Előadó: Dudás Olga

EGÉSZSÉGES ÉLETMÓD KLUB (VITA NOVA KLUB)

január 14-én 15 órákor
Az éves program megbeszélése
január 28-án 15 órákor
Ünnepség a klub megalakulásának évfordulóján

VÁROSI NYUGDÍJAS KLUB

január 6-án 15 órákor
(14 órákor kóruspróba)
Az előző évi munka értékelése, programtervezés 2015-re
január 20-án 15 órákor
(14 órákor kóruspróba)
Klubnap

NYUGDÍJAS PEDAGÓGUS KLUB

január 28-án 15 órákor
Az éves program összeállítás

NŐK KLUBJA

január 21-én 15 órákor
Az első félévi programok megbeszélése

DOBOGÓ TERMÉSZETJÁRÓ ÉS HEGYMÁSZÓ EGYESÜLET

január 24-én
Bartina túra
Túrazvezető: Bischof Tamás + 36-30/450-24-39
Részletek: [dobogoegyesulet.hu](https://www.facebook.com/dobogoegyesulet)
<https://www.facebook.com/dobogoegyesulet>
dobogoegyesulet@gmail.com

NYERSÉTEL KLUB

2015. január 27-én 17 órákor
NYERSÉTEL KLUB alakul a bonyhádi művelődési központban. Várjuk mindazokat, akiket érdekel, hogyan lehet megőrizni egészségünket a természetes táplálkozás, az élő ételek segítségével, és hogyan lehet változatosan elkészíteni ezeket az ételeket.

NYUGDÍJAS KÖZTISZTVISELŐK KLUBJA

január 7-én 14 órákor
Újévi összefoglaló
január 21-én 14 órákor
Tégy az egészségedért! – előadás és gyakorlat
Foglalkozásvezető: Halász Józsefné

FOTÓKLUB

január 13-án 18 órákor
Képtértékelés

JANUÁR 5-ÉN 17 ÓRÁKOR BORBARÁT KÖR

január 6-án 18 órákor MADÁRBARÁTOK KÖRE

január 26-án 18 órákor DÍSZGALAMB- ÉS KISÁLLAT-TENYÉSZTŐK KLUBJA

január 12-én 17 órákor MÉHÉSZ KLUB

január 26-án 17 órákor BÉLYEGGYŰJTŐ SAZAKKÖR

január 13-án és 27-én 16.30 órákor FOLTMOLYOK FOLTVARRÓ KLUB

január 5-én 17 órákor REIKI KLUB – INGYENES REIKI MEGTAPASZTALÁSI LEHETŐSÉGGEL

minden kedden 16.30 órákor NÉMET NEMZETISÉGI KULTURÁLIS EGYESÜLET KÖRUSA

minden hétfőn, kedden, szerdán 16 órákor és minden csütörtökön 14.30 órákor VÖLGYSÉG NÉPTÁNCGYŰTTES

minden kedden 16.30 órákor BIBLIAOLVASÓ KÖR

minden kedden 15.30 órákor (Helye: Vörösmarty Mihály Általános Iskola) KÉPZŐMŰVÉSZETI KÖR

minden csütörtökön 16.30 órákor, valamint minden szombaton 9 órákor VÖRÖSMARTY SZÍNHÁTSZÓ KÖR (ifjúsági csoport)

minden szerdán 16.30 órákor VÖRÖSMARTY SZÍNHÁTSZÓ KÖR „MINISZINIK”

minden csütörtökön 15 órákor DÍSZÍTŐMŰVÉSZ KÖR

minden csütörtökön 15 órákor SZÓVÓ SAZAKKÖR

minden pénteken 15.30 órákor KRÄNZLEIN NÉPTÁNC EGYESÜLET

minden pénteken 17 órákor TITTI CORSI DANCE CLUB

minden csütörtökön 17.30 órákor FELVIDÉKIEK EGYESÜLETÉNEK ÉNEKKARA

minden csütörtökön 17.30 órákor HASTÁNC

minden csütörtökön 19 órákor JÓGA

minden hétfőn és pénteken 18 órákor SEVEN CLUB SINGERS

minden szerdán 16 órákor (Helye: Dózsa Gy. u. 29.) SZÉKELY KÖR KÖRUSA

minden hétfőn és kedden 16.30 órákor SZŐCSKE AKROBATIKUS ROCK AND ROLL KLUB

minden pénteken 14 órákor EXOTIC TÁNCKLUB

minden hétfőn 9 órákor PICURKA JÁTSZÓHÁZ

minden szerdán 18 órákor "ÉLJ 100 ÉVET EGÉSZSÉGESEN A 3-1-2 MERIDIÁN GYAKORLATOKKAL!"

minden pénteken 19 órákor ZUMBA JOICIAL

minden kedden 16.30 órákor ISKOLÁRA ELŐKÉSZÍTŐ FEJLESZTŐ FOGLALKOZÁS

minden hétfőn és pénteken 17.30 órákor A.A.

EGYÉB SZERVEZETEK PROGRAMJAI, VÁSÁROK

január 5-én 9-12 óráig
Az Országos '56-os Szövetség
Tolna Megyei Szervezetének fogadóórája

január 7-én, 14-én, 21-én és 28-án 8-12 óráig
Magdi téri

január 12-én 9-11.30 óráig
Vegyes apróciikk vásár

január 16-án 17 órákor
A BAI Arany János Gimnázium szalagtűzője

január 25-én 15 órákor
A Liget óvoda farsangja

január 31-én 20 órákor
Jótékonyági egészségügyi bál
a Minvasiv Alapítvány/Bonyhád Kórház javára

minden kedden, szerdán 9-15 óráig
„JÓ LÉPÉS” program
- munkaerő-piaci tanácsadás, szolgáltatás
az Újra Dolgozni Tolnában Egyesület szervezésében

A bonyhádi művelődési központ
a műsorváltoztatás jogát fenntartja!

Őszi környezetvédelmi programok Bonyhádon



Az élhető, egészséges környezet biztosítása, valamint a lakosok környezettudatos szemléletének kialakítása érdekében a bonyhádi önkormányzat több programot szervezett idén ősszel is. A tanév elején elindultak az őszi, környezettudatosságra nevelő kezdeményezések. Az óvodákban a komposztáló ládákat a BONYCOM NKft. kiürítette, így a szorgalmas gyerekek ismét elkülönítve gyűjthetik a biológiailag lebomló hulladékot.

rekek ismét elkülönítve gyűjthetik a biológiailag lebomló hulladékot.

A bonyhádi általános iskolások részére az önkormányzat idén ismét műanyag kupak és alumíniumdobozgyűjtő versenyt hirdetett, melyre a város két általános iskolájából összesen 18 osztály jelentkezett. A kisiskolások november 6-án és 11-én az intézményükben, valamint annak környékén, egy csapatként dolgozva gyűjtötték össze a lehullott faleveleket.

A Laurus Alapítvánnyal és a Gemenc Zrt.-vel együttműködve a „Minden született gyermeknek ültetésünk egy fát” őszi program keretében 71 életfa került elültetésre a város több pontján.

Idén az önkormányzat csatlakozott az Európai Hulladékcsökkentési Hét elnevezésű önkéntes programhoz, melynek keretén belül november 26-án a társasházi képviselők és érdeklődők két előadás keretében ismerkedhettek meg a hulladékcsökkentés és a komposztálás minden fortélyával.

A projekt keretében az önkormányzat maximum 20 társasház részére

nyújt 50 százalékos támogatást komposztáló láda vásárlására. Az egészséges környezet fenntartásáért közösen vagyunk a felelősek, ezért óvjuk és becsljük meg azt!

A pályázat benyújtási határideje 2015. február 2. Részletek: www.bonyhad.hu

Kaiser Mária

Útfelújítás Izményben



Izmény Község Önkormányzata 10 millió forint összegű támogatást kapott a Belügyminisztériumtól, melyből a település az Iskola utcát és Fő utca egy részét, mintegy 3 ezer négyzetméternyi útszakaszt tudott felújítani.

Kelemen Ferenc

A munka is lehet „egy életre szóló élmény”

Beszélgetés Studer Ferencné pedagógussal



Az interjú apropója, hogy egy sikeres uniós pályázatnak köszönhetően a Tolna Megyei Szent László Szakképző Iskola és Kollégium Jókai Mór Szakképző Iskolai Tagintézményének 16 tanulója hathetes szakmai gyakorlaton vett részt Németországban.

- Ennek az utazásnak voltak-e előzményei?

- Négy évvel ezelőtt még az akkori Szakiskolai Fejlesztési Program keretén belül pályáztunk külföldi szakmai gyakorlatra. Az első két évben Hollandiában voltunk 12 tanulóval három hétre. A pályázatban feltétel, hogy az adott ország kultúrájával meg kell ismertetni a tanulókat, ezért hétvégenként kirándulni vitük őket. A munka során felmerült nyelvi nehézségek miatt a harmadik évben németországi partneriskolát kerestünk, és egy közvetítő céget segítségével találtuk a Lipcse melletti Schkeuditzot. Abban az évben anyagilag sokkal kisebb mozgásterünk maradt a közvetítő cég jutaléka miatt, ezért újabb lehetőséget kerestünk. Így akadtunk a Passau mellett Waldkirchenben működő szakiskolára. Ők gondoskodtak a gyakorlati helyről. Idén 16 tanulóval, két kísérővel hat hétre utaztunk és önellátók voltunk. A külföldi partnerünk azt mondta, hogy a három hét arra elég, hogy megismerjék a gyerekeket, ezek után tudnak személyre szabott munkát adni a tanulóknak, ezért kérték, hogy legyen hosszabb az idő.

- Milyen munkát végeztek a tanulók?

- Őt asztalosnak tanuló fiatalat a Knaus cég alkalmazott, ahol lakócsikba készítettek bútorokat, egy asztalos tanuló egy vállalkozónál kapott helyet, a Jacob cég alkalmazott négy nehézipari gépész tanuló és Passauban járt dolgozni hat szociális gondozó-ápoló tanuló egy nagy egészségügyi intézménybe. Hétközben

a tanulók dolgoztak, hétvégenként pedig kirándultunk.

- Milyen környezetbe kerültek?

- Waldkirchen nagyon szép vidék, 650 méter magasan, egy erdőszerű panzióban kaptunk szállást. Hétvégenként rövid túrákat tettünk a környéken, két napot töltöttünk Münchenben, ahol megtekintettük a látnivalókat. Voltunk Regensburgban és eljutottunk a messzi Nürnbergbe is annak köszönhetően, hogy nagyon jól gazdálkodtunk. Így buszt bérelhettünk és a gyerekek láthatták a karácsonyra készülődő várost és az adventi vásárt is.

- Az önellátás, vásárlás, főzés 18 főre azért elég nagy plusz munkával jár. Hogyan oldották meg?

- Az első napok azzal mennek el, hogy felmérjük mekkora mennyiségű ételt fogyaszt el naponta a csoport, ezután már könnyebb a vásárlás és a főzés. A mennyiségek önmagáért beszélnek: 80 zsemle, négy kilogramm hús stb. Amikor először bementünk az egyik üzletbe és kértük, hogy akkor azt az egész rúd sajtot kérjük felszeletelve, akkor csak néztek ránk és megkérdezték, hogy ilyen nagy a család, mi mondtuk, hogy igen, 16 gyerek van. Nagyon jó kapcsolat alakult ki a hentesel, a pékkel és a többi élelmiszer üzlettel.

- Mekkora város Waldkirchen?

- Kicsit kisebb, mint Bonyhád, de sok intézménnyel rendelkezik, van bölcsődéje, óvodája, három általános iskolája, gimnáziuma, hatalmas szakképző iskolája, négy szállodája, nagyon sok panzió és vállalkozás működik a településen. Működtetnek egy fürdőt, egy jégpályát és a városban belül egy szép park is található. Amíg kint voltunk, újságcikk jelent meg a gyerekeinkről, a polgármesteri hivatalban a polgármester is fogadott bennünket.

- A pályázatnak ki volt a kiírója?

- A Tempus Közalapítvány volt a kiírója. A pályázat uniós finanszírozású, éppen most újították meg. A mostani hétéves pályázat neve Erasmus+, melynek keretén belül nemcsak a gyerekek vehetnek részt szakmai gyakorlaton, hanem a kollégák is mehetnek külföldi hospitálásra és végzett szakmunkások számára is van pályázati lehetőség külföldi tapasztalatszerzésre. A pályázatunk teljes mértékű - 38.606 eurós - támogatást kapott az utazásra, megélhetésre és a szervezési költségre. Ebből csak a megélhetés (szállás, étkezés) 28.056 eurós tétel. Ki lehet belőle jönni, csak nagyon be kell osztani. Így a családnak a költőpénzt és a tanuló ruházatát kell biztosítania.

- Hogyan történik a tanulók kiválasztása?

- Figyelembe vesszük a tanulmányi eredményt, ezen belül is a szakmai tantárgyakat és a gyakorlati eredményét, valamint a magatartást. A jelentkezési lapon szerepel az előző évi tanulmányi eredménye, ehhez kérünk egy magyar nyelvű önéletrajzot, valamint egy motivációs levelet. A program része egy kulturális-lélektani felkészítés is, melyen részt kell venniük a tanulóknak. A döntést a kiutazó kollégák, az iskola vezetése, a szakoktatókkal közösen hozza meg. A négy év alatt mindenhol elégedettek voltak a tanulóinkkal. Ezt igazolja az, hogy az oktatási helynek nem kell fizetnie bért a tanulóinknak, de eddig még mindig kaptak egy kis pénzt. A program befejezésekor egy német nyelvű Europass bizonyítványt kapnak a diákok, mely igazolja, hogy milyen munkát végeztek, milyen szakmai és szociális kompetenciákkal gyarapodtak az adott gyakorlati munkahelyen. Ez a későbbi munkakereséskor nagy segítségükre lehet.

- Mennyire tudnak alkalmazkodni a fiatalok az eltérő környezethez és munkakultúrához?

- A gyerekek fiatalok és nagyon gyorsan tudnak alkalmazkodni. Az első hét mindig nehéz és vannak személyenkénti eltérések. A kollégánommal, Ferencz-Szócs Szilvia, német szakos tanárral rendszeresen látogattuk őket a gyakorlati helyen. Az étkezések, a pihenő idő betartá-

sa, a lassúbb, de pontosabb munka jellemzi a kinti munkakultúrát, ezt meg kellett szokniuk.

- Miben látja a hasznosságát a programnak?

- A tanulók megismerik egy másik nép kultúráját, kénytelenek a nyelvet valamilyen szinten használni. Fontos, hogy a program önállóságra nevel. A Passauban vagy a szomszédos településre napi szinten utazóknak maguknak kellett a helyi jegyet váltaniuk, tájékozódniuk. Napközben csak az étkezési szünetekben találkoztak, egyébként végig idegen nyelvi környezetben kellett a munkájukat végezniük. Otthon részt kellett venniük napi szinten a bevásárlásban, a főzés előkészítésében, a mosogatásban és a napirend szabályainak betartásában. A kisebb utazások tervezésébe, szervezésébe is bevontuk őket.

- A program véget ért? Milyen terveik vannak a jövő évre?

- A program nem ért véget. A tanulóknak munkanaplót kell készíteniük a kint töltött időről, a munkavégzésről, a szerzett tapasztalatokról, élményekről. Minderről iskolai szinten, nyílt napokon és a médiában is be kell számolniuk. A következő évre vonatkozó pályázat már megjelent és úgy tervezzük, hogy az idei év sikere miatt a jövő évben is Waldkirchenbe szeretnénk vinni a fiatalokat.

- Mit mesélne még el az eddigieken kívül az Olvasóknak?

- Miután kijöttünk a regensburgi Szent Péter Dómból, az egyik tanuló azt mondta, hogy őt „elkaprátta a látvány”. Egy másik tanuló a munkanaplójában a következő mondatot írta: „Nekem egy életre szóló élményt adott ez a hat hét.” Hát ezért érdemes ezzel a programmal dolgozni. Szeretném még megköszönni Ferencz-Szócs Szilvia kollégánom segítő munkáját.

- Köszönöm szépen a beszélgetést. További munkájukhoz sok sikert kívánok!

- Köszönöm a lehetőséget.

ircsi.szarvas



2014. november 26. - azonnal közzétehető
Bonyhádi Kórház és Rendelőintézet Egészségfejlesztési Iroda

SAJTÓKÖZLEMÉNY

SIKERREL VALÓSULT MEG A BONYHÁDI KÓRHÁZ EGÉSZSÉGFEJLESZTÉSI PROJEKTJE

Intézményünk sikeresen valósította meg 124,64 millió forint támogatásból az Új Széchenyi Terv keretében meghirdetett TÁMOP 6.1.2-11/3 Egészségre nevelés és szemléletformáló életmódprogramok a kistérségekben című nyertes pályázatát. „A projekt az Európai Unió támogatásával, az Európai Szociális Alap társfinanszírozásával valósult meg.”

A projekt keretében az intézmény területén kialakításra került az Egészségfejlesztési Iroda, melynek feladata a bonyhádi járásban megszervezni az egészség megőrzésével, fejlesztésével kapcsolatos tevékenységet.

A lakosság számára több mint 4000 ingyenes egészségi állapotfelmérést tartottunk, melyet a térségi háziorvosok bevonásával valósítottunk meg. A kórház szakorvosai érzékszervi, mozgásszervi, szájüregi, kardiovaszkuláris, és bőr daganat szűrését végezték több alkalommal is. Az állapotfelmérés során kiszűrt kliensek számára életmód tanácsadást szerveztünk mindig az egyén egészségi kockázatának megfelelően.

Életmód váltás elősegítésére aktív testmozgásra ösztönző programokat szerveztünk az itt élők számára több mint 200 alkalommal. Dohányzásról történő leszokás és a túlzott alkoholfogyasztás elkerülése érdekében klub jelleggel több csoportban is foglalkoztunk az ügyfelekkel. Étrendi tanácsadást nyújtottunk közel 1000 fő számára melyet 16 tematikus kiadványt készítettünk.

Lakosságához közeli szolgáltatásokkal pl. kitelepült rendezvényekkel, betegklubokkal ügykeztünk minél szélesebb körben tudatosítani az egészség mint érték fogalmát, és fontosságát. Nagy odafigyeléssel segítgettük a lelki panaszokkal, mentális problémákkal rendelkező ügyfeleket pl. gyászfeldolgozó csoport.

A „Többszintű egészség- és életminőség fejlesztés a Völgységben” című pályázatában vállalt valamennyi programmal megvalósításával hozzájárultunk a térség lakosságának egészségi állapot javulásához.

A Bonyhádi Kórház és Rendelőintézetnek a sikeresen befejezett projekt vonatkozásában az elkövetkező években fenntartási kötelezettsége van. Az intézmény 1,5 éves tapasztalatai alapján a betegségmegelőzés és egészségmegőrzés területein rendkívül hasznosnak és hatékonyan tartja a programot, ezért folytatni kívánja az egészségfejlesztési iroda tevékenységét. Bizunk benne, hogy további állami támogatással hatékony szereplői leszünk a térségben élő lakosok egészségi állapotjavulásának.

Lauer Éva
projektmenedzser
telefonszám: 06-74/550-999



SAJTÓKÖZLEMÉNY

Uniói támogatásból épületenergetikai fejlesztés valósult meg Bonyhádon

2014.10.15.

34.083.223 forint vissza nem térítendő európai uniói támogatás segítségével korszerűsítették a Bonyhád Város Önkormányzat fenntartásában működő Művelődési Ház villamos energia rendszerét. A fejlesztés célja az ingatlan fenntartási költségeinek, elsősorban a villamos energia költségek csökkentése megújuló energiaforrás segítségével.

A Környezet és Energia Operatív Program keretében Bonyhád Város Önkormányzatának Művelődési Háza 34.083.223 forint vissza nem térítendő európai uniói támogatást nyert napelemes megújuló erőforrás segítségével történő korszerűsítésre.

A projekt keretében Bonyhád, Széchenyi tér 2. szám alatti épületén napelemes rendszer telepítésére került sor. A Művelődési Ház épületére kerülő technológia 172 darab IBC PolySol 240Wp napelem modulból áll, amely került felszerelésre és beüzemelésre, a napelemek által felvett energiát pedig két darab SMA Sunny Tripower 15000TL háromfázisú inverter, és egy darab SMA Sunny TriPower 12000TL inverter tölti vissza hálózatra.

A projekt közvetlen célja, hogy a fenti épület működési költségeit csökkentse, így a projekt eredményeként csökkenő energiafelhasználást, valamint jelentős mértékű anyagi jellegű megtakarítás jött létre. Az épület tetőszerkezetére 41,28 kW-os beépített teljesítményű hálózatra köthető háztartási kiserőmű kiépítése megtörtént.

A projekt közvetlen célcsoportja mindezekből adódóan a település lakossága. Közvetett módon pedig az ország egész lakossága, hiszen a megújuló energiaforrás alkalmazásával csökken a káros anyag kibocsátás, elsősorban a szén-dioxid mértéke, ami jelentősen hozzájárul az üvegházhatás kialakulásához.

A projekt az Európai Unió támogatásával, az Európai Regionális Fejlesztési Alap társfinanszírozásával valósul meg.

Bonyhád Város Önkormányzata
Cím: 7150 Bonyhád, Széchenyi tér 12.
E-mail: polgarmester@bonyhad.hu
Honlap: www.bonyhad.hu
www.ujsechenyiterv.gov.hu



SAJTÓKÖZLEMÉNY

Uniói támogatásból épületenergetikai fejlesztés valósult meg Bonyhádon

2014.10.06.

41.128.984 forint vissza nem térítendő európai uniói támogatás segítségével korszerűsítették a Bonyhád Város Önkormányzat fenntartásában működő BONI Vörösmarty Általános Iskola villamos energia rendszerét. A fejlesztés célja az ingatlan fenntartási költségeinek, elsősorban a villamos energia költségek csökkentése megújuló energiaforrás segítségével.

A Környezet és Energia Operatív Program keretében Bonyhád Város Önkormányzata több mint 41 millió forint vissza nem térítendő európai uniói támogatást nyert napelemes megújuló erőforrás segítségével történő korszerűsítésre.

A projekt keretében Bonyhád, Szent Imre utca 7. szám alatti épületén napelemes rendszer telepítésére került sor. A BONI Vörösmarty Általános Iskola épületére kerülő technológia 208 darab IBC PolySol 240Wp napelem modulból áll, amely került felszerelésre és beüzemelésre, a napelemek által felvett energiát pedig két darab SMA Sunny Tripower 15000TL háromfázisú inverter, és egy darab SMA Sunny TriPower 17000TL inverter tölti vissza hálózatra.

A projekt közvetlen célja, hogy a fenti épület működési költségeit csökkentse, így a projekt eredményeként az Önkormányzat működési költségekre fordított kiadásai csökkennek. Az épület tetőszerkezetére 49,92 kW-os beépített teljesítményű hálózatra köthető háztartási kiserőmű kiépítése megtörtént, ezzel jelentősen csökkentve a fenntartási költségeket.

A projekt közvetlen célcsoportja mindezekből adódóan a település lakossága. Közvetett módon pedig az ország egész lakossága, hiszen a megújuló energiaforrás alkalmazásával csökken a káros anyag kibocsátás, elsősorban a szén-dioxid mértéke, ami jelentősen hozzájárul az üvegházhatás kialakulásához.

A projekt az Európai Unió támogatásával, az Európai Regionális Fejlesztési Alap társfinanszírozásával valósul meg.

Bonyhád Város Önkormányzata
Cím: 7150 Bonyhád, Széchenyi tér 12.
E-mail: polgarmester@bonyhad.hu
Honlap: www.bonyhad.hu
www.ujsechenyiterv.gov.hu



SAJTÓKÖZLEMÉNY

Uniói támogatásból épületenergetikai fejlesztés valósult meg Bonyhádon

2014.10.13.

Bonyhád Város Önkormányzat fenntartásában működő BONI Széchenyi Általános Iskola villamos energia rendszerét 41.088.099 forint vissza nem térítendő európai uniói támogatás segítségével korszerűsítették. A fejlesztés célja az ingatlan fenntartási költségeinek, elsősorban a villamos energia költségek csökkentése megújuló energiaforrás segítségével.

Bonyhád Város Önkormányzata a Környezet és Energia Operatív Program (KEOP) keretében több mint 41 millió forint vissza nem térítendő európai uniói támogatást nyert napelemes rendszer kiépítésére, hogy ezáltal korszerűsíthesse a fenntartásában működő épületének energetikai rendszerét.

A BONI Széchenyi Általános Iskola (7150 Bonyhád, Fáy lakótelep 34.) épület tetőszerkezetére felszerelésre és beüzemelésre került 208 darab IBC PolySol 240Wp napelem modul. A napelemek által felvett energiát pedig két darab SMA Sunny Tripower 15000TL és egy darab SMA Sunny TriPower 17000TL típusú inverter tölti vissza hálózatra.

A beruházás révén az Önkormányzat létrehozta saját 50 kW teljesítményű meg nem haladó (49,92 kW) napenergiával működő, hálózatra csatlakozó háztartási méretű kiserőművét. A projekt közvetlen célja, hogy a fenti épület működési költségeit csökkentse, így a projekt eredményeként az Önkormányzat működési, fenntartási költségekre fordított kiadásai csökkennek úgy, hogy az épület üzemeltetéséhez szükséges villamos energiát környezetbarát módon és gazdaságosan szerezi be az Önkormányzat. A projekt közvetlen célcsoportja mindezekből adódóan a település lakossága, közvetett módon pedig az ország összlakossága, hiszen a megújuló energiaforrás alkalmazásával csökken a káros anyag kibocsátás mértéke, ami jelentősen hozzájárul az üvegházhatás kialakulásához.

A projekt az Európai Unió támogatásával, az Európai Regionális Fejlesztési Alap társfinanszírozásával valósul meg.

Bonyhád Város Önkormányzata
Cím: 7150 Bonyhád, Széchenyi tér 12.
E-mail: polgarmester@bonyhad.hu
Honlap: www.bonyhad.hu
www.ujsechenyiterv.gov.hu





„Dívórig a magavágban Istennek,
És békélig a földön a jóakaratu embereknek.”
Lk 2/14

Jézus születése

„Abban az időben Augusztus császár rendeletet bocsátott ki, hogy számlálják össze az egész földkerekséget. Ez az első népszámlálás Quiriniusznak, Szíria helytartójának idejében történt. Elment mindenki a saját városába, hogy följegyeztesse magát.

József Dávid házából és nemzetségéből származott. Elment tehát Galilea Názáret nevű városából Dávid városába, a judeai Betlehembe, hogy följegyeztesse magát Máriával, feleségével együtt, aki áldott állapotban volt. Miközben ott tartózkodtak, elérkezett Mária szülésének napja. Megszülte elsőszülött fiát, pólyába takarta és jászolba fektette, mert nem kaptak helyet a szálláson.”

(Lk 2, 1-7)

Böjte Csaba atya gondolatai karácsony ünnepéről, a Megváltó születéséről

„...Talán senki sem gondolta volna, hogy a nagy Isten mint kisbaba, védtelenül jön közénk: „Nézzétek, itt vagyok, ha vállaltok, élek, ha megmosdattok, tiszta leszek, ha ennem adtok, nem halok éhen.”

Ez a hatalmas kiszolgáltatottság a szeretet lényege: leengedem a fegyvereket, leveszem magamról a páncélt, egészen odaadom magamat a másiknak – ennél szebb megtestesülést nem tudok elképzelni, és ennél szebb tanítást sem: kicsinek, védtelennek, sebezhetőnek lenni és odabújni a másikhoz. Ez nagyon szép isteni és emberi vonás.

A karácsony számomra mindig hatalmas örömnép, mert ennél hangosabban, szebben nem lehet elmondani, amit Isten irántunk, emberek iránt érez, gondol. Biztos, hogy Isten minden tette üzen nekünk valamit: egy egyszerű lány gyermekeként, istállóba, állatok közé hozzánk érkező Isten a szeretet lényegéről beszél. Hatalmas bizalommal kitárlukozik felénk! Legyen áldott az Ő szent neve ezért!

Miért volt fontos, hogy Jézus megszülessen?

Ha szeretek valakit, közelébe szeretnék menni, együtt akarok vele lenni, részese akarok lenni az életének, világának. Az élet után a legnagyobb

ajándék, hogy Isten a létét megosztja velünk. Ha a busmanoknak szeretném megmutatni, mennyire szeretem őket, meg kell tanulnom az ő nyelvüket, szokásaikat, úgy kellene étkezniem, öltözködnöm, mint ők, hogy szót érthessünk egymással. Ezt tette Jézus is.

Egy lett közülünk, hogy emberi nyelven mondhasa el, emberi testben tudja megmutatni, mennyire szeret minket az Isten.

Ha gondolatban odatérdelünk a betlehemi jászol mellé, döbbenetes, hogy a kis Jézus nem tud beszélni, jární, ha beleszimatolunk a pelenká-jába, hát bizony az is érződik, hogy nem szobatiszta. Mennyire szegények, semmijük nincsen, sőt Heródes katonáinak lábdobogásától hamarosan visszhangzik a föld. A minimális létbiztonsága sincs meg ennek a kis Istenembernek.

Mivel indította útra a mennyei Atya Szent Fiát, mit ajándékozott Neki? Ha türelmesen tovább szemléljük az édesanyja ölében pihenő gyermeket, rádöbbenünk arra, hogy Jézus Krisztust a legnagyobb ajándékkal bocsátotta útra: a szeretettel.

Mint minden gyermek, Ő is átöleli az anyukáját, rámosolyog, elbíbelődik a nevelőapja szakállával, bízik az emberben.

fr. dr. Barsi Balázs O.F.M.: Adventi ima

„Visszaemlékezem, mert az Advent az emlékezés ideje is. Emlékezem első találkozásunkra. Sirtál. Édesanyád bepólyázott és jászolba fektetett Téged. Te csak néztél, néztél engem... akkor még emberi értelmekkel nem tudtad, nem is sejtetted, hogy mennyire fogsz szeretni engem, méltatlant, hogy milyen nagy történetünk lesz. Nem tudom elfelejteni soha gyermek-tekinteted.

Azóta minden kisgyermek Rád emlékeztet. Minden jární kezdő, rogyadozó kicsi térd könnyekig meghat, hiszen Te is jární tanultál miattam és értem, hogy megkeress engem, báránnyodat, egyetlen Pásztorom.

Azóta minden Mária és József, minden jászol és barlang, csillag és minden éjszaka Rád emlékeztem.

Karácsony éjszaka megszököm Hozzád az Oltáriszentség elé. Nélküled a Karácsony maga az üresség, papírdíszes, hamis csillogás, siralomházi álmodozás...

...A visszaemlékezés és a várakozás nem elég. Te többet kívánsz tőlem; hogy ma is észrevegyem rejtett jelenlétedet.

Ezer alakban érkezel. Mindig érkezel. Te vagy az örök érkező...”

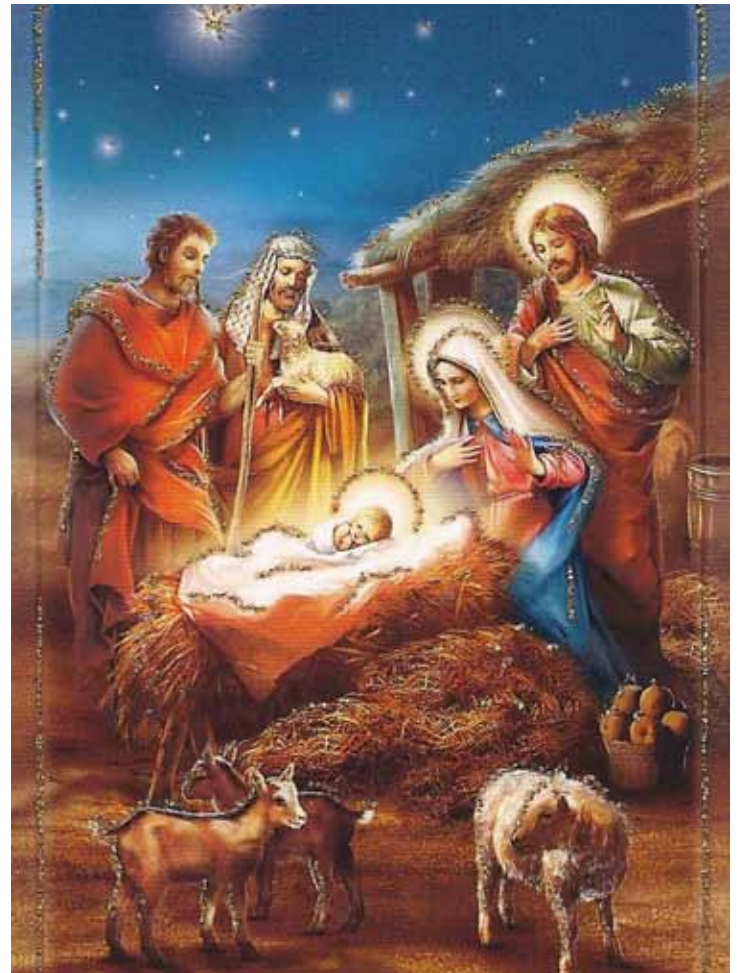
(fr. dr. Barsi Balázs O.F.M.: Úrjövét. Márton Áron Kiadó, Bp. 1993. 55-57. oldal)

„S lám, a csillag, amelyet napkeleten láttak, vezette őket, míg végre meg nem állt a hely fölött, ahol a gyermek volt.”

(A napkeleti bölcsek - Mt 2,10)

Egyetlen dolgot kapott a mennyei Atyától, a szeretet ajándékát. A szeretetet hozta a földre az Isten...”

(Ablak a végtelenre - Böjte Csaba válaszol Karikó Éva kérdéseire. Helikon Kiadó, Bp. 2009. 85-87.o)



Adventi koncert Kisdorogon

A Német Nemzetiségi Önkormányzat és a Kisdorogi Német Hagymányörző Egyesület Kórusa negyedik alkalommal rendezett adventi koncertet a római katolikus templomban 2014. december 7-én.

A programban felléptek a kisdorogi óvodások, a Kisdorogi Havasi Gyopár Nyugdíjas Klub, a Bonyhádi Német Nemzetiségi Kulturális Egyesület Kórusa, a Kisdorogi Székely Hagymányörző Egyesület Kórusa, a Teveli Német Nemzetiségi Kórus, a Kisdorogi Német Hagymányörző Egyesület Kórusa, valamint Sümegi

Kata és Elmauer József.

Preiszig Jánosné



10 éves a Glory Hope Gospel kórus



2004 karácsonyán, Schaller Bernadett lelkésznek kezdeményezésére egy fiatalokból álló csapat verődött össze gospel és egyházi darabokat énekelni a nagymányoki evangélikus templomban. A bemutatkozás jól sikerült. Ezek után, Lenczné Vrbovszki Judit vezetésével a kórus a Glory Hope nevet kapta, melynek jelentése: dicső remény. Hétről hétre próbáltak, és tettek eleget a felkéréseknek. Az elmúlt 10 esztendő alatt külföldön és belföldön egyaránt szerepeltek, főként az egyházi istentiszteleteket színesítették e különleges műfajjal. A gospel egy zenei stílus, amelyet a keresztény vallási életben használnak egyéni vagy közösségi hitük zenei kifejezésére.

A műfaj eredete az Amerika földjére hurcolt rabszolgákhoz kapcsolódik. Ők a lelkükben átélte érzelmeiket – e sajátos zenei stílusban fejezték ki. A kórust Nagymányok-Váralja Evangélikus Egyházközsége a mai napig saját „gyermekének” tekinti, függetlenül attól, hogy – evangélikusok mellett – református és katolikus tagok is alkotják. Jelenlegi kórusvezetőjük, Gúth Tamás szívvel lélekkel készül a próbákra, és igyekszik a 9 főből álló csapatot összehangolni. A tagok közül senki sem rendelkezik komoly zenei múlttal. A zene, az éneklés szeretete, valamint a baráti közösség öröme tartja össze őket.

Pukli Eszter

Civil összefogás a fogyatékkal élőkért

A Segítő kéz elnevezésű civil csoport kezdeményezésére a bonyhádi székhelyű „Játszani kéne újra” Közhatalmú Alapítvány sikeres pályázatot nyújtott be az OTP „Önkéntes Program 2014” elnevezésű felhívására. A civilek célja az „Együtt 1 másért” Nappali Intézmény fogyatékkal élő ellátottainak életminőség-javítása volt. Az elnyert összegből, a pályázó civil szervezet további támogatásá-

ból, valamint az önkéntes munkának köszönhetően idén októberben az intézmény udvarának térkövezését és virágosítását valósították meg annak érdekében, hogy az ellátottak megújult környezetben tölthessék szabadidejüket, és hogy hosszú távon is biztosítsák a színvonalasabb intézményi ellátást.

szírenke

Das vierte Comenius-Treffen in der Mihály Vörösmarty Grundschule

Zu vierten Mal trafen sich Lehrer und Lehrerinnen aus fünf Ländern im Rahmen des Comenius Projektes. Der Gastgeber war diesmal die Mihály Vörösmarty Grundschule in Bonnhard. Die Gäste aus Italien, Deutschland Polen und aus der Türkei verbrachten eine Woche in unserer Schule. Vom 13. bis zum 17. Oktober arbeitete die Comenius –Gruppe unter der Leitung von Mária Horváthné Bék an dem gemeinsamen Umweltschutz-Projekt. Daneben nahm die Gruppe an zahlreichen Programmen teil. Werfen wir einen Blick ins Programm! Am Montag empfing unsere Schuldirektorin Mária Babelné Rein die ausländischen Kollegen. Am Vormittag lernten die Gäste das ungarische Schulsystem und die Vörösmarty Schule kennen. Zu Mittag konnten sie die Spezialitäten der ungarischen Küche genießen, die die Kollegen gekocht und vorbereitet hatten. Der Nachmittag verging mit einem Bonnharder Stadtbummel. Csilla Schreiner und János Csehák erzählten interessante Geschichten über die Stadt. Die Kränzlein- und die Völgység -Tanzgruppen gestalteten das Abendprogramm im Deutschen Haus. Wir möchten uns beim Deutschen Kulturverein, dessen Vorsitzenden Gábor Fetzer und dem Chor für den unvergesslichen Abend bedanken. Der nächste Vormittag verging wieder mit Projektarbeit. Am Nachmittag besuchte die Delegation Fünfkirchen. Wir verbrachten den

Abend in Villány im Bocor-Keller. Unsere neue Bürgermeisterin Filóné Ferencz Ibolya begrüßte am Mittwoch im Rathaus die Comenius-Gruppe. Danach konnten die Gäste Einblick in unser Schulleben gewinnen. Die Klassen 4 B und 4 C veranstalteten eine Stationenarbeit mit Comenius-Aufgaben. Den ausländischen Kollegen gefielen die Methoden, die Aufgaben und die gemeinsame Arbeit gut. Später bastelten sie gemeinsam mit den Kindern in den Spezialklassen. Am Abend luden die Eltern der Klasse 4 C die Gäste ins Székely-Haus ein. Die Gruppe wurde vom Székely-Chor mit Liedern empfangen. Wir bedanken uns bei Antal Illés für die Vorstellung des Hauses. Die Eltern und die Gäste konnten sich leider nicht bis spät in der Nacht amüsieren, weil sie am nächsten Morgen nach Budapest fahren. Das Parlament, die Matthias-Kirche, die Fischerbastei und die Kettenbrücke gefielen ihnen sehr. Am letzten Tag pflanzte die Comenius-Gruppe ein Bäumchen im Schulhof. Das Bäumchen bekamen sie vom Tamás Hoffmann, vielen Dank dafür. Die Abschiedsfeier fand in Mecsek-nádasd statt, in der Pension Arany-patkó. Am Morgen verabschiedeten wir die Gäste im Hotel Rittinger.

Wir danken Familie Rittinger für die Unterkunft und für die freundliche, höfliche Bedienung. Vielen Dank auch dem Lehrerkollegium für die viele Arbeit und ihre Gastfreundlichkeit!

Auf Wiedersehen im Mai in Polen!

Ünnepelt a kisdorogi német kórus

Fennállásának 10. évfordulója alkalmából a helyi Német Nemzetiségi Önkormányzat és a Kisdorogi Német Nemzetiségi Hagymányörző Egyesület Népdalkörének közös szervezésében, a régi hagyományok felelevenítésére, német szokások szerinti disznóvágást rendezett 2014. november 15-én. A disznótorosra valamennyi kisdorogi civil szervezet meghívást kapott. A nagyon jó hangulatú rendezvényen a Tolna Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzatok Szövetségét Krémer György képviselte.

Preiszig Jánosné

Impresszum:

Völgységi Hírlevél – Ingyenes közéleti havilap • Kiadja a Völgységi Önkormányzatok Társulása • Felelős kiadó: Filóné Ferencz Ibolya • Szerkesztő: Szarvas Irén • E-mail: vot7151@gmail.com • Tördelés, nyomdai előkészítés: Walter Creatures Kft. • Nyomda: Völgység Nyomda • Terjeszti a Magyar Posta Zrt. • ISSN 2062-7335.

AUTOMEISTER Szakszervíz **KOREAN AUTÓHÁZ**

7150 Bonyhád, Perczel M. u. 80. Tel.: 74/451-619

KIA-Hyundai szakszervíz
garanciális időben is:
gyári alkatrészek, gyári
diagnosztika Lámpa polírozás és szélvédő javítás, csere

A javítási, diagnosztikai és diagnosztikai munkákhoz KIA Europe és Hyundai Europe regisztrációval és hozzájárulással rendelkezik a szervíz. Függelék letöltés

Műszaki vizsga akció:
Személygépkocsi esetében
ajándék külső mosás,
motorkerékpár 9.900 Ft
utánfutó 12.900 Ft

Kymco és Motowell robogók

Lassú jármű, mezőgazdasági vontató és pótkocsi műszaki vizsga! **Eredetiség vizsgálat**

Automeister munkafüggetlen szervíz garanciális időszakban is!

Megváltozott munkaképességűek

FIGYELEM!

Ingyenes munkaerő-piaci szolgáltatás keretében várjuk a Bonyhád és vonzáskörzetében élő, **változtatni, dolgozni akaró** munkavállalókat.

Segítünk visszatérni a munka világába.

Ügyfélfogadás:

kedd, szerda: 9-15 óráig.

Helyszín: Vörösmarty Mihály Művelődési Központ (Bonyhád, Széchenyi tér 2.)

Újra Dolgozni Tolnában Egyesület

Tel.: 74/511-951, 20/283-9083

e-mail: udtetanacsado@gmail.com



1	BORZÓ- BÁN FIZETK.	HEMES	GÖRÖG BETŰ
IN ... VERITAS BORBAN AZ IGAZSÁG.			
ELEMI PARÁNY			
AZ ELBA CSEH NEVE			
EPPEM HOGY			
KÖSZÖNET			DIÓGEN ELŐTAG; KÖZÉP
RENDEZŐ BODA VOLT		2 NDANAGAI FOLYÓ	
GRANH	ALMÁT SÜRETEL ÉTEL (TRÉFÁS)		MAGNÓ- MÁRKA ALBAN ...; DENESZERZŐ
FÁROS GYIKI	HÉRETRÉ VAG RUDOLF, BECEZVE		ÉS, ANGOLIA, MONDAT ELEJEI
... ÉS A VÁRAZSLÓ		ENELET, RÖVIDEN, KÉZBEN, FŐGÖ	GÖZBEN ... KÖRÖK GÉPKOCSI
ELALÉL		SZINESZ (PETER) HAGY- MÉNI	
NOVI ... ÜNYDÖK		RADIÁTOR ELEME SOROLNI KEZDI	TINTA, ANGOLIA, ROMÁN FESTŐ
MÉTER	MŰKÉSEN FOLYÓJA ...MOORE ANGVAL		INDIA HATÁRAI! DEHOGY
CIRÉSZ SZERSZÁM	ÁRASZTÁS (E HÉNYHÉRE)		SZEMÉ- LYED LAD-CE LITJAT
BECEZETT RONALD	ALLOVIZ	HRVÁSI ROMÁN	ANGOL DŰMÁVÁROS DOKTRINA, FISRE
DÉL-AMÉ- RIKAI DARUFÁJ		LONDONI VILLAMOS! OLASZ NÉVELŐ	
SZÁM- SOR- JÁTÉK		ENEKLŐ SZÓCIRA, TOVÁBBA	A RIMDŰ ÖVE IPSZILON
A			JUTTAT

REJTVÉNYPÁLYÁZAT AZ MBM Stúdió Bt. Számítástechnikai üzlet TÁMOGATÁSÁVAL



Szeptemberi rejtvényünk megfejtése:

„Eppen segíték anyunak bevásárolni”

A képen a nyertes, **János Barnabás** majosi lakos, 5. osztályos tanuló veszi át a nyereményt Koller Lászlótól az **MBM Stúdió Bt. Számítástechnikai üzletében**

Bonyhád, a Szabadság tér 8/27. sz. (Sétáló utca) alatt.

Aktuális lapszámunk rejtvényének megfejtését

2014. december 31-ig, levelezőlapon kérjük postára adni.

Levélcím: Völgységi Önkormányzatok Társulása 7151 Bonyhád Pf. 56

Kérjük, ne felejtsek megadni telefonos elérhetőségüket is!

Szeretnénk egy rövid interjúban ingyenesen bemutatni vállalkozását?

Kérjük, jelentkezzen a 06-20/466-2277-es telefonszámon vagy a vot7151@gmail.com címen.

Szívesen várjuk a hírlevél terjesztésével kapcsolatos észrevételeit.